

EL DEMÓCRATA

ÓRGANO DE LA COALICIÓN LIBERAL DEMOCRÁTICA

Número suelto, 10 céntos.

Saldra los domingos

Semestre, 1'25 ptas.

Los trabajos insertos en este periódico, se publican bajo la exclusiva responsabilidad de sus autores.

Redacción
Calle de Corró, 96

Administración
Calle de Clavé - Imprenta

Anuncios a precios convencionales
No se devuelven los originales

Labor social

Els governs espanyols, adoleixen moltes vegades, en els seus acords, de falta d'oportunitat, i en el present moment, a més d'aquest defecte, dona sa actuació una evident prova de covardia, que no altre cosa és la precipitació amb que es llença a voler resoldre en quatre plomades, i amb un migrat espai de temps i falta de preparació, l'únic problema que avui hauria de tenir realitat sobre les del·liberacions i acords de les taules dels ministres.

El problema social, en son aspecte d'obrerisme, és un incident de rellevant importància en la vida dels pobles, que la miopia de certs senyors ha fet que no s'adonessin fins ara, però que en realitat ha existit sempre, i va definir-se des del precís moment en que la concepció humana notà, en contemplar les seves necessitats, la diversitat de classes que integren l'estament social.

Are, de corre-cuita, els polítics, no negarem que alguns per convicció, altres per pose, s'esforcen en voler donar al poble la sensació de que han estudiat i coneixen el problema obrerista; més els fets ens els presenten, com en tants altres assumptes, com a copiadors, més o menys atrevits, de les disposicions de governs estrangers.

Coincidint amb els moments en que tornaven a Anglaterra els heròics combatents que havien lluitat en terra estranya, i que provocà en aquell imperi un greu problema, per sobra de brassos, que sorprengué a aquells grans estadistes i que determinà un gran recrudeixement en les lluites socials, el president del govern anglès Lloyd George, convocà un parlament industrial integrat per nombrosíssima representació de patrons i obrers, que es reuniren el dia 27 de febrer passat, i després de llargues discussions, varen elaborar un dictamen que fou unànimament aprovat, i vegé la llum pública en 27 de març, o sia un mes just des de la primera reunió.

Conegut el resultat favorable d'aquesta conferència del treball, el govern espanyol acollí la idea, i el ministre de Foment, en data 18 de març, quan encare no era conegut el dictamen de la conferència anglesa, va fer una enquesta prop les cambres industrials espanyoles, amb intenció de saber llur parer respecte la necessitat de convocar aquí, a Espanya, un parlament industrial, que fos còpia, més o menys real, del convocat per Lloyd George, i que podés ésser utilitzat en el pervindre, com a suprema assemblea, en quantes qüestions se susciessin entre els dos elements integrants del treball, obrers i patrons.

I ja tenim la Mancomunitat de Catalunya que, per boca del seu lluminós i abnegat Concèll, ens fa sabedors, amb aquell ampulós

llenguatge amb que sempre preté enlluernar-nos, que vol convocar un Congrés regional del treball de Catalunya, donant amb aquesta migrada concepció, una prova més de la petifesa d'esperit amb que del·liberen.

Fins en això, que és més que un problema nacional, un problema mundial, vol fer sentir la seva veu, la Mancomunitat, convertint-se en mala directora dels interessos catalans, que en aquest ordre, per a ésser respectats i per a aconseguir un progressiu millorament, necessiten ésser tractats amb tota amplitud, única garantia que pot salvar-nos de les tribulacions presents, molt més importants que tota l'actuació que puguin concebir els abnegats concellers de la Mancomunitat de Catalunya.

I després de la Mancomunitat, surt en Cambó amb un article a «La Tribuna», de Madrid (parlant a Catalunya des d'Espanya), tocant el problema obrerista amb gran equilibri, precisament en el moment culminant de la vaga que commou a aquesta terra.

En Cambó, *leader* de la Lliga Regionalista, parlant als obrers, ens fa un efecte deplorable; i davant d'ells haurà fet el ridícol, ja que preté prendre'ls per cosa molt diferent del que són, i li demostraran oportunament, com ja es comenta. Els obrers no són pas cegos; veuen clara l'actuació d'avui de la Lliga, i coneixen molt bé l'anterior; — la de sempre — coneixen també els admirables serveis del cap dels sometents de Barcelona, el segon *leader* de la Lliga, senyor Bertràn i Musitu, i encare recorden, entre altres coses, aquell famós ¡DELA-TEU! que ara ha sigut reprisat en obsequi als qui no són *ferms companys de causa*.

Els capdavanters de la política han de fer-se càrrec que copiant, i amb precipitació, no és possible resoldre els greus problemes d'actualitat: han de pensar i entendre que el que pot ésser encertat després de reposat estudi, pot representar covardia i adulació, plantejat a la lleugera.

I aquestes ridicoleses, que disputant-se iniciatives, volen plantejar en Cambó i la Mancomunitat en front del Govern espanyol, tenen molt poca importància i demostren que es labora amb falta de serietat.

Nosaltres compremem que plantejat el problema en forma inaplaçable, és precís treballar amb constància ferma i decidida cap a un escurçament de distàncies entre els dos factors integrants del treball, base essencial de la riquesa de les nacions, i ha de procurar-se que les del·liberacions i els acords siguin presos dintre la fraternitat que deu haver d'existir entre dos coses que no poden actuar per separat, passi el que passi; i és precís que amb calma, però amb el propòsit decidit de no parar fins a trobar una solució, es treballi amb miras a l'ideal que fassi progressar a tots els

factors de la vida social, fent que imperi un règim d'amor i de justícia entre els dirigits i els directors.

Però això ha de fer-se tenint en compte que el treball és cosa suprema i patrimoni de tothom, i que la política, sigui la que sigui, que intentés intervenir, a benefici propi, en les incidentalitats d'aquell, serà arrollada. En aquests assumptes, sols poden intervenir-hi els factors que l'integren, obligant-se a que sa actuació sigui altruista, virtut que ha de presidir tots els processos derivats d'aquest important aspecte de la vida actual dels pobles de l'Univers.

L'actuació del senyor Lligé

A l'objecte de conèixer el criteri de nostre volgut amic senyor Torras, davant les afirmacions fetes per un confrare local, en sos números 2 i 3, corresponents al passat mes de març, varem cercar ocasió de parlar amb dit senyor.

Anem a sintetitzar, amb la major fidelitat possible, el seu pensament, concretat en les confesions que va fer-nos.

Diu el senyor Torras que no és qüestió de donar l'alternativa, ni tant sols bel·ligerància, per a tractar de les qüestions del districte, a un foraster, per respectable que sia; car sempre haurà de fer-ho baix la influència que sobre el seu ànim exerceixi el que actúi de *Cafè-dràtic*...

Que és el senyor Lligé qui hauria de demostrar documentalment, com ofereix el seu secretari, la responsabilitat que li pugui cabre per l'entorpiement de les obres públiques a que fa referència...

Que, en efecte, ha intervingut i està disposat a intervenir en quantes obres de caràcter general s'estimi necessari el seu modest concurs, inclús per a la carretera i pont que ha d'unir Montornès amb Montmeló, malgrat pesi, això, al diputat a Corts per al districte...

Que això de que els anys 1915, 16 i 17 eren els temps del *Moro Muza*, va molt bé dir-ho per a fugir d'estudi; ja que a Granollers tots recordem que en aquella data es desenrollaren a la nostra vila els fets que detallava EL DEMÓCRATA en son últim nombre i quina responsabilitat comparteixen els elements de la Lliga, per la seva peculiar política d'odis i rancúnies, fomentada d'una manera molt persistent pel senyor Lligé, d'ensà que representa a les Corts el nostre districte...

Que l'acusar de detentadors dels interessos municipals als Concellers de la Coalició Liberal, no passa d'ésser una frase cursi, car les afirmacions gratuïtes no condueixen més que al ridícol...

Que no té cap inconvenient donar-los el ca-

Fernando Palau S. en C.

BANQUEROS

Corresponsales del Banco de Barcelona (Sucursal I) y Banco Hispano Americano

CALLE CLAVÉ, 34 : GRANOLLERS

Negociamos los cupones Interior, Exterior y Amortizable 4 % vencidos

Operaciones de Banca de todas clases : Negociación y cobro de efectos de comercio : Emisión de cheques : Órdenes de Bolsa : Negociación y cobro de cupones, etc., etc.

mí per a demostrar, com ell ha vingut fent, les amorals administracions dels amics i al·liats de la Lliga. El senyor Serra i Dachs, per exemple, o altre dels Concellers d'en Barangé, tenen a mà el documentar-se respecte a l'administració municipal de nostra vila, i fer arribar al poble els desastres que pregona el secretari d'en Lligé; i si no es veuen capaços, que recorrin al senyor Fages, diputat provincial per al districte, el qual des de la Corporació provincial podrà molt bè il·lustrar-lo. Es de creure, no obstant, que no ha faràn, per por al més sorollós dels ridícols.

Que recorda va ésser presentat un estat de comptes, que va publicar i glosar des d'EL DEMÒCRATA, arrel d'una campanya des de l'orgue de la Lliga; i que no creu haver somniat que va coincidir, el fer públic, l'Ajuntament, la seva situació econòmica i la gestió de la majoria de l'Ajuntament, amb la mort d'«El Vallès Nou», que era el periòdic que tant soroll armava, demanant comptes...

Que té notícia de que molt prompte es farà pública l'actuació de l'Ajuntament, i que no findrà, com ja no té, cap inconvenient a acudir a qualsevol acte públic en el que es vulgui discutir l'actuació de la Coalició Lliberal i la dels cacics de la Lliga; i que mentres això no vingui, continúa afirmant que la immoralitat administrativa en aquest districte, compta i ha comptat amb el ferm apoi dels elements de la Lliga.

...

Agraim a l'amic Torras les manifestacions que ha tingut a bé fer-nos, i ens plau que coincideixi, el què ell diu, amb el criteri que havem sustentat, en tota ocasió, des de que modestament, emperò amb fermesa, actuem enfront la política de conveniència que els cacics de la Lliga porten a cap en aquest districte.

CRAM

Vers la normalitat

El conflicte social iniciat a Barcelona amb motiu de la vaga de «La Canadiense», va tenir ressò en la quasi totalitat dels centres industrials de Catalunya, originant un paró general, del qual no va evadir-se la nostra vila, sofrint les conseqüències d'una quasi absoluta paralizació en la vida comercial.

Malgrat el nombre d'obrers en vaga i la natural tensió nerviosa per les noves arribades de ciutat — gairebé sempre augmentades, — el cert és que, degut a la cordura d'aquells, i a l'exquisit tacte de les autoritats militar i civil que s'han multiplicat per a que ni per un moment sisquera podés alterar-se l'ordre públic, a l'ensem que han prè les mides convenientes per a assegurar l'abasteixement de la població, ha sigut possible tornar a la normalitat sense

que la nostra vila hagi tingut que llamentat conseqüències desagradables.

L'obrer de Granollers ha donat proves de saber conduir-se sense deixar-se suggestionar, ni tant sols influenciar pels cants de sirena de qui, malgrat no haver treballat mai i haver estat en tota ocasió a sòu dels cacics de nostra vila, vol erigir-se en redemptor de la classe treballadora. Convenci's el senyor Barangé que no és el seu protegit, l'àcrata conegut per «Clarinet», qui ha de nodrir son migrat partit amb el concurs d'elements que han sofert les conseqüències d'una política de disbauxes de la qual n'estàn absolutament divorciats.

A Granollers va reprendre's el treball el prop passat dilluns i la població presenta, des d'aquell dia, l'aspecte de la més absoluta normalitat, segurament per haver-se sabut ben interpretar el bà de l'Excm Capità General de la regió i no haver-se somniat amb represàlies, que si sempre mereixen censures, en la present ocasió haurien sigut imperdonables, per im procedents.

Felicitem-nos'en.

En Serra i el seu pagès

En Jaume Serra i Dachs va ésser escollit per a tractar la política local de Granollers des del setmanari, orgue d'en Lligé, «La Veu del Vallès». I en Serra, que ha nascut per a que, quan menys, l'escollin, s'ha buscat company amb en «Gregori», el pagès de les seves «converse» setmanals, car així ha resolt el problema de trobar qui, per força, aguanti les seves tabarres.

Volia, n'estem més que segurs, cercar posició acomodaticia que li permetés presumir de una certa independència política, emperò amb dit senyor hi ha quelcom superior a les seves forces que el porta per viarany comprometedors; i així resulta que mentres en son primer treball fa propòsits de cantar veritats a uns i altres i de fer justícia distributiva, ben prompte es traïciona a sí mateix, deixant al descobert aquells perversos instints, aquella seva peculiar mala fè, que vol dissimular davant sos adversaris polítics, amb falsa bonhomia

Donar una conferència a l'infeliç «Gregori» sobre caciquisme per a, com a conseqüència, cantar alabances a en Barangé i a en Tardà, — cacics de la pitjor casta, bescantats a tort i a dret inclús per periòdics pagats pel mateix Serra, quan de la política i de l'administració semblava tenir-ne una concepció honrada i decent; — assistir a reunions clandestines on, segons s'assegura, s'hi forgen denúncies anònimes contra respectables autoritats quina actuació ha sigut aplaudida per totes les persones

honrades de la vila, per a després assegurar, mig en broma, mig en sèrio, que es tracta de una burda maniobra política, és d'un mal gust tant refinat, que forçosament ha de tornar-li a la boca, car dona motiu a que es diguin coses que no hi havia interès en fer-les públiques.

Per exemple, afirmar que va fer-se una denúncia a Capitanía General contra l'alcalde en Joan Montañà i Riera, la qual va ésser anunciada, amb la corresponent antelació, pel conegut ex-secretari particular d'en Barangé, en Joan Canal i Miralpeix; que va celebrar-se una reunió, a la que hi varen assistir en Barangé, en Tardà, en Xuclà, en Serra i Dachs, en Robert i en Jaume Joseph; que, com a conseqüència de la mateixa, va ésser cridat al domicili particular del senyor Robert, l'industrial d'aquesta vila en Josep Net, i que allí en Barangé va demanar-li que presentés a aquell a una digníssima autoritat d'aquesta vila, a la qual va fer-li determinades manifestacions que podien prendre's per denúncies contra l'alcalde.

Si això, que sostinc, no és d'una perversitat manifesta, que vingui el pagès d'en Serra i ens ho digui.

El què succeeix, és que no tot surt conforme als desitjos de quatre perdularis que no s'avenen a treballar per a viure.

Ja estic veient a en «Gregori» que, d'aquesta feta, no voldrà servir més d'estaquirota a l'Home de la Pipa.

LA DIMISIÓN DEL ALCALDE

Nuestra primera autoridad local, que desde que se iniciara la huelga dirigió todos sus esfuerzos para conseguir una inmediata normalidad, creyó ver conseguido su intento el viernes, día 4, en el que, luego de haber tenido diferentes conversaciones con patronos y obreros, publicó un bando excitando a los obreros a volver a sus respectivos quehaceres, deseo que no pudo llevarse a efecto por una inopinada orden de los fabricantes para que no se reanudara el trabajo hasta nueva orden.

El señor Montañá, en un exceso de susceptibilidad, estimóse fracasado, y a seguido dimitió el cargo con carácter irrevocable. Así hubo de comunicarlo a sus compañeros de Consistorio en reunión celebrada en la tarde del propio viernes, en la que no fué posible disuadir al alcalde de su propósito.

Dada la índole del conflicto latente, no creyó muy acertado, el primer teniente alcalde don Paulino Torras, hacerse cargo de la Alcaldía presidencia, por lo que dimitió la primera tenencia, y en su consecuencia se hizo cargo de aquella, don José Marimón Garriga.

En la sesión que el Ayuntamiento celebró el jueves de esta semana, dióse lectura a una instancia, suscrita por industriales y obreros

Luis Serra y Guardia

Ricoma, 79 y 81

Banquero

GRANOLLERS

Ofrece al público toda clase de operaciones de Banca y Bolsa

Descuento y negociación de letras y cheques : Pago de cupones : Compra y venta de toda clase de papel negociable en Banca y Bolsa

de esta villa, interesando de la corporación municipal el que no fuese admitida la dimisión al alcalde, y una proposición, que firmaban varios señores concejales en idéntico sentido y en la que se hacen solidarios de la actitud del señor Montañá, digna de todo encomio, durante el reciente conflicto social.

Tal acordó el Ayuntamiento, con el voto en contra del concejal señor Serra y Dachs.

Los concejales que integran la mayoría visitaron al señor Montañá para trasladarle el acuerdo, testimoniándole la más absoluta adhesión.

El próximo lunes se posesionará nuevamente de la Alcaldía el señor Montañá Riera.

LOCALES

El jueves tuvo lugar en esta villa el concurso para la mejora de raza de vacas de leche organizado por la Mancomunidad de Cataluña.

Asistieron a dicho acto Mr. Dechambre de la Escuela de Agricultura de Grignon y de Alfort (París); don José Mestres consejero de Agricultura de la Mancomunidad de Cataluña; don José María Valls, Director de la Escuela de Agricultura; don P. M. Rossell de la propia Escuela; don José Huguet, veterinario de Mollerusa; don Salvador Martí, Inspector de Higiene Pecuaria de Tarragona; don J. Seuli, veterinario de Gavá y los alumnos de 2.º y 3.º curso de la Escuela de Agricultura de la Mancomunidad de Cataluña; el diputado provincial señor Torras Villá, el Juez Municipal de Granollers, el Teniente de la Guardia Civil, el Alcalde, don José Marimón y el concejal señor Serra y Dachs; presidente del Casino de Granollers, de la Cámara Agrícola; representación de La Unión Liberal, Alcaldes de Montornés, Montmeló, Llinás, San Pedro de Vilamajor, Canovellas y representaciones de la mayor parte de pueblos del Distrito.

Presentáronse a concurso 27 hermosos ejemplares de los que fueron retirados tres por no reunir condiciones.

Adjudicáronse 14 premios.

El domingo último fué conducido a su última morada el cadáver de don Francisco Corbera Tiana, persona que gozaba del general aprecio por su carácter franco y jovial. Falleció a los 85 años de edad.

E. P. D.

A la distinguida familia y en particular a su hermano, el ilustre filántropo don Jaime, enviámosles el testimonio de nuestro sentido pésame.

Organizado por valiosos elementos del «Orfeo Granollerí», el próximo jueves, por la no-

che, se celebrará un extraordinario concierto, en el salón teatro de La Unión Liberal, en el cual se presentará por primera vez ante nuestro público el renombrado «Quartet Renaixement», cuya actuación artística viene mereciendo los más calurosos elogios de cuantos han conquistado un puesto en el mundo del arte.

Es muy digno de elogio el levantado propósito de los organizadores del proyectado concierto, el cual indudablemente habrá de constituir una bella manifestación de arte y un éxito más para el benemérito «Orfeo Granollerí», que, con asombro de los que no conocen Granollers, sigue laborando con gran eficacia para levantar el nivel intelectual y artístico de nuestro pueblo.

No creemos ni queremos equivocarnos al augurar que la amplia sala de La Unión Liberal el próximo jueves se verá llena de la más distinguida concurrencia, haciendo honor al mérito del notable *Quartet*.

Con la natural satisfacción nos hemos enterado, por la prensa de Vich, del éxito alcanzado por nuestro compatriota, el maestro don B. Morató y Maynou, director del Conservatorio de aquella ciudad, con motivo del estreno de su poema musical «El Miserere».

La falta de espacio, nos veda reproducir hoy, como fuera nuestro deseo, lo que acerca de la nueva producción del señor Morató ha escrito persona de tanta autoridad como el conocido musicógrafo mosén Luis Romeu. Procuraremos hacerlo en nuestra próxima edición.

Podemos adelantar que, al igual que el día del concierto Mario Mateo, en la sociedad de «Cal Bater», el próximo jueves se dará un concierto, organizado con el propósito de reventar el del «Quartet Renaixement».

Este número ha sido sometido a la previa censura militar

QUARESMA

TEATRES

La Quaresma ha transcórrerut apacible i monòtona, com totes les Quaresmes que es fan i es desfàn.

L'única nota sotragadora que hi ha hagut dintre aquestes set setmanes, ensopides i incolores han sigut les funcions teatrals que s'han donat a La Unió, a Cal Baté i al Centre Catòlic.

En el primer teatre, hi ha actuat una companyia de sarçuela i opereta dirigida pels se-

nyors Serra i Cubells. Malgrat la puja dels queviures i la durada inverossímil de la vaga, s'han vist concorregudíssimes totes les funcions donades per dita companyia.

No podem pas passar per alt, en parlar de la companyia Serra-Cubells, de la tasca admirable de l'actor senyor Segura. Aquest s'ha guanyat les simpaties del públic tot de Granollers, qui, com a contribució, s'ha imposat el deure d'anar cada festa a veure l'afiligranat treball del simpàtic actor, quina modèstia corre parelles amb l'art, veritable i exquisit, que esmersa en tots els diferents i contraposats tipus que ha vingut representant des de que el públic d'aquesta vila ha tingut la sort de coneixe'l. El senyor Segura és tot un actoràs; i, o molt ens equivoquem, o així ho regoneixeràn els públics de teatres de més importància que el de La Unió Lliberal.

El rest de la companyia, ha complert molt discretament el seu comès.

L'orquestra «La Moderna», encarregada de la part musical, bé, com sempre.

* * *

A Cal Baté, o sigui en el teatre de la societat La Alhambra, en el transcurs d'aquesta Quaresma s'hi han representat obres de *in illo tempore*; les mateixes que ja havia aplaudit el públic de Granollers vint anys enrera, en el mateix teatre i fetes també per aficionats.

Sols que aquesta vegada, si volem creure les *critiques* de certa premsa, i els prospectes que s'han prodigat, tots els que han pres part en aquestes representacions són *eminències*; per això nosaltres, davant del què diuen els prospectes i un *crític d'art*, i menys no havent assistit a cap de les funcions donades a Cal Baté, fem *mutis* i ens retirem pel foro...

* * *

Al Centre Catòlic, el de sempre; comèdies amb dones, però sense dones... és a dir, una espècie de *celibat* teatral. ¡Allá ellos!

* * *

Per a acabar, direm que al Mundial Cine hi han hagut treballs i empentes, cada festa, per a entrar-hi.

Res; es veu que la gent això de la Quaresma, s'ho comença de saber pendre!

Verdaderament, són masses setmanes, set setmanes, per a estar trist tantes setmanes.

I, *hasta otra*, que deia l'altre.

XERRA

Vistes de Granollers

Nova sèrie de targetes postals

Preu: 10 cènts. :: Àlbums de 20 postals, 1'50

De venda a la

Impremta Garrell

Imp. Garrell : Granollers : Teléfono 117

Materiales Eléctricos A. E. G.

A. E. G. Thomson Houston Ibérica, S. A. Aragón, 285, Barcelona

Grandes existencias de

Motores Eléctricos de $\frac{1}{2}$ A 200 H. P.

Conductores eléctricos : Cobre desnudo

Hilo de bobinas para reparaciones

Materiales de instalación

Interruptores de palanca

Material de alta tensión

Aparatos de medida

Lámpara EGMAR : Lámpara NITRA

ELECTRO-BOMBAS tipo KRISTALL

La mejor BOMBA, en cuanto a rendimiento, de no tener avería

Enviamos gratis Ingeniero para realizar estudios de instalaciones de Fábricas o Centrales

ROYAL HOTEL MEUBLÉ

S. A.

Carmen 22, : Barcelona

Ensanchado este Hotel con la adquisición de la casa contigua, tenemos el gusto de participar a nuestros distinguidos clientes que habiendo quedado terminadas las obras de la

GRAN AMPLIACIÓN

efectuada en el mismo, contamos desde ahora con

37 nuevas habitaciones

la mayor parte de ellas con cuarto de baño particular y dotadas de todo el confort moderno

Este Hotel, único en su clase en Barcelona, no tiene igual en España ni superior en el extranjero

Bar La Bohemia

CENTRO DE SPORTS

ESPECIALIDAD EN SODAS

Y BEBIDAS DE TODAS CLASES

VENTA DE VINOS, LICORES

Y CHAMPAGNES

SERVICIO DE RESTAURANT

SÁBADOS Y DÍAS FESTIVOS

Precios económicos

Calle de la Palma, 17

ha tastat vostè l'exquisit

ANIS

BAGES?

Provi'l, que és el millor

FABRICANT

FILL DE R. CURA

Fàbrica a Sant Fructuós de Bages

Despatx i magatzems a Manresa

Sucursals a Vich i a Sabadell

Representant a Granollers

Josep Sala

12, Plaça d'en Perpinyà, 12

ALERTA! ALERTA! ALERTA!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales VICHY CATALAN, sin serlo.

Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que les ofrezcan, puesto que las de los manantiales VICHY CATALAN llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre «Sociedad anónima VICHY CATALAN», y, por lo tanto, dejan de proceder de dichos manantiales las que no los lleven.

SABONS

I LLEIXIUS

Fabricant:

JULI CANUT

Barcelona (La Segrera)

Representant a Granollers

amb dipòsit per a la venda

LLUIS OLIVÉ

Josep Umbert (Aurora), 37